



وزارت امور خارجہ

کارگذاری اول بنادر خلیج فارس

مورد نهادن این پیشنهاد را در ۱۹ آگوست / ۱۳۹۰

Aug

卷之三

١٢

9-14
65

شماره سند: ۱۲۱

فرستنده: کارگزاری اول بنادر خلیج فارس

گیرنده: وزیر امور خارجه

موضوع: مداخلات مسیو واسموس^۱ در اراضی خالصه دولت

تاریخ: ۱۹ اسفند ۱۳۰۴ ه ش

نمره: ۱۹۱

متن سند:

مقام منیع وزارت جلیله امور خارجه

مرقومه جوابیه مورخه اول دی ماه نمره ۲۰۲۲۵ در موضوع مداخلات مسیو واسموس آلمانی در اراضی خالصه دولت زیارت گردید. اخیراً مراسله از اداره مالیه بنادر به کارگزاری رسید، اشعار داشته بودند که مشارالیه علاوه بر اینکه بدون اجازه در املاک خالصه زراعت زیاد نموده مشغول ساختن ابینه و گاراژ شده است، و تقاضا کرده بودند او را منع نماید. به مشارالیه نوشته شد که بدون اجازه تصریفات در املاک خالصه ننمایید و ابینه نسازید و الاً مأمورین مالیه مجبور خواهند شد ابینه را که بی اجازه ساخته اید خراب نمایند. مشارالیه ممتنع و به ساختن همارات مشغول است. شرحی به کارگزاری نوشته که سواد آن لفآ از لحاظ مبارک می گذرد. چند نفر دیگر هم از اتباع آلمان نزد مشارالیه آمده جداً در تکثیر زراعت در حدود چاکوتاه^۲ و احمدی اشتغال دارند. چنانچه عملیات فلاحی واسموس و جمع شدن آلمانیها در این حدود در آتیه

۱. Wassmus

۲. چاه کوتاه: نام یکی از دهستانهای یازدهگانه بوشهر می باشد که از سمت شمال به دهستان عیسوند، از باختر به دهستان انگالی، از جنوب به دهستان باگک و از خاور به دهستان سمل محدود می گردد. این دهستان تقریباً در جنوب خاوری بخش برازجان واقع شده و قراء آن در جلگه ساحلی خلیج فارس می باشد. و چاه کوتاه از شش آبادی تشکیل شده و قراء مهم آن عبارتند از: احمدی، دوپیره و نل اشکی. مرکز این دهستان قریه چاه کوتاه می باشد.

اشکالات سیاسی ایجاد ننماید، بدیهی است که ترویج ماشینهای فلاحتی و زراحت به طرز
جدید باعث تکثیر محصول و رفاهیت عامه خواهد بود.

امضاء محل مهر: کارگذاری اول بنادر

شماره سند: ۱۲۱ مکرر

فرستنده: مسیو واسیموس

گیرنده: کارگزاری اول بنادر خلیج فارس

موضوع: مداخله در اراضی خالصه دولت

تاریخ: ۱۵ بهمن ۱۳۰۴ ه ش

نمره: —

متن سند:

به کارگزاری اول بنادر خلیج فارس

مراسله نمره ۱۰۳۸ مورخه ۳ بهمن ماه چون سفر به شیراز نموده بودم فقط بعد از مراجعت زیارت شد. از اینکه به زحمات اینجانب برای ترقی فلاحت در این سامان چنین صورت داده شده است که «بدون اجازه اولیای معظم دولت علیه ایران در املاک دولت تصرفات نموده» باشم حیران می‌مانم و خیلی متأسف‌ام. ساختن چنین عمارت و انبار در حوالی چنارک که یکسال قبل اجاره از اداره جلیله مالیه بوشهر و بنادر خواسته بودم و کراراً در این باب به اداره جلیله کارگزاری و اولیای معظم دولت مخابره شده است بواسطه نزدیک شدن زمستان و باران ناگزیر شده بود از این سبب با تصویب و دستورالعمل اجاره کننده چنارک جناب شیخ ناصرخان شهیدزاده چاه کوتاهی به ساختن انبار ماشین‌ها و طویله اسب و اطاق متخصصین و کارکنان فلاحتی اقدام نموده‌ام. ولی برای من هیچ شکی نبود که حق به زمین آنچا ندارم، الا در وقتیکه اولیای معظم دولت نقشه مرا پذیرفته یک بست و بند به عمل آمده باشد و همیشه در مقابل مأمورین دولت همین اظهار داشتم. در نظرم کار خوبی برای مملکت محبوب ایران کردم که یک تکه زمین لم یزرع و شورآباد و شیرین بسازم و در اجاره نامه اجاره کننده مخصوصاً به عهده آن بسته است که در آباد نمودن خالصه کوشش نماید. البته جناب شیخ ناصرخان از خراب نمودن ساختمان فلاحتی که پول خودش هم برای آن خرج شده است اعتراض خواهند نمود. چون

بودن آن برای ماشینها و توسعه کار فلاحتی که به عهده گرفته ایم خیلی لازم است. از حکم حیرت انگیز اداره محترم مالیه به مشارالیه خبر خواهم داد و همچنین به سفارت آلمان در طهران تلگراف کردم تفضیل را می نویسم و تکلیف می خواهم که معلوم بشود بچه وسیله چنین حکم صادر شده است. چون سابقاً از هر طرف تمجید کارهایم شنیده ام و دولت ماشین فلاحت مرا از گمرک معاف نمود، و مخصوصاً وزارت جلیله فلاحت بوزارت جلیله مالیه نوشته بودند که در پیشرفت مقاصد خودم مساعدت نمایند. عجب مساعدتی است اکار دشمن ترقی وطن است که از پیشرفت کار فلاحت و از دیاد عایدات دولت ممانعت نماید.

در هر صورت از اداره جلیله کارگزاری اول بنادر خلیج فارس درخواست می نمایم که «در جواب مراسله فوق الذکر به اداره محترمه مالیه و به وزارت جلیله فلاحت و امور خارجه از نکات ذیل اطلاع بدھند:

(۱) من در املاک دولت هیچ تصریفات ننموده ام.

(۲) آنچه در نواحی چنارک با دستورالعمل اجازه کننده ساختم برای کار فلاحتی آنجا لازم است، اگر فضای (اقتضای) اولیای معظم دولت در جواب پیشنهاداتم این است که زمین برای امتحانات فلاحتی و اداره نمونه (Firme Modele) در اطراف چنارک مجاناً یا به اجاره ندهند، ساختمان مذکور متعلق به اجاره کننده خواهد بود و برای خراب نمودن آن باید به ایشان مخابره نموده

(۳) چون فعلآً آن ساختمان منزلمان و انبار ماشینهای مان و طویله اسبمان است و خراب نمودن آن بر خلاف عهده نامه دوستی فیما بین دولتین ایران و آلمان است از هر اقدام خصمی اعتراض می نمایم و خواهشمندم که هر مکاتبه بیی در این باب به توسط سفارت آلمان در طهران به شود. و اسموس

W.Wassmuss

امضاء

سود مطابق اصل است.



بتأریخ سه برج فروردین ۱۳۰۹

وزارت امور خارجه

کارگذاری اول بنادر
خليج فارس

نمره ۱۱۹۱

صیغه ۴

مروده جوییه سورمه اول دیاه ۱۳۰۹ کاربر صیغه مراجعت است
در این مصاده حالت ریاضی گردید - لامپ امداده از زاداره
با کارگذاری رسید شماره داشت به عنوان رایه علایدگی برداشته
در اینکه فلسفه زیر نهاده همچنان رسیده گاردن شده -
که بعد در وسیع نایاب رایه علایدگی برداشته
علایدگی اصله نایاب و کسبیت زیر و آنکه مادری نایاب محسوب شد اینه
هر چند و سه ته دیر فراز ب نایاب رایه علایدگی برداشته
شماره شرطی بگزاری از ته دیواران آغاز شد از ته
آنچه در سفر نزدیک را برای این اتفاق ایجاد شد

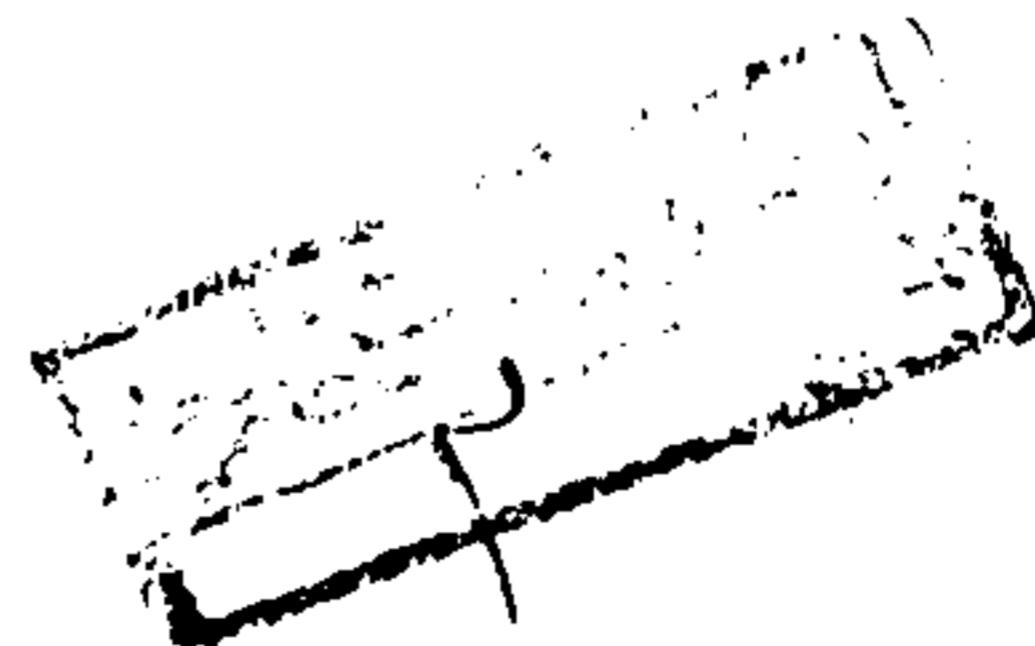
لطفاً

زراحت در عدو حاکم است و لذت رفاه رفاه دسته بیرونی است
آنچه در زیر نوشته در تیر دادگاه است میان اینها برای میرزا خواجه شاه

علیه و زراحت بجز بجهت میخواهد مصادر فرموده اند

بجز بجهت
۵۰۰۰

لارس کر





کارگذاری مهام خارجه کل بنادر خلیج فارس

ساده مکتوب جواہر سعید و ہمیر المختار
عورخہ ۱۵ دسمبر ماہ ۱۴۰۶ھ
حریر نوار

مرکله نه لشکا از ده سه هیجده ماه چون سفران پروردگار بودم دسته نهاده از همین راه
ایرانی بزرگتر شد. درین سه ماه چنین صورت داده شد که «بدری جوان» در پی کم خطره
در اهدک دلت تصریفات نزدیک «بکشم حیران» میانم «دیگر فراز» دم چمن همایش دنیار داشت
خواه که کمیس قبر را جازه نمایند داده خلیله اییه دو پسر، بادر و خواسته بودم و مرا آن درین ایام اوله
کارگزاری داده بسی سلطهم و دلت سخابه شده است بوجله از دیگر شهران ایستان و با این آنکه زیسته داده درین
سبب انصوب و دستگردی هایه که نه چنانچه خواه کن خوب شد. نام خداوند آید زیسته چاه را ایی بسی هیچ نیافرید
ایشین ها رضویله هب، هلاک شخصی دکار کدن نهاده قدر دظام نمیهم. ولجه باری این چیز که نمود داشت
دیگر نام نه در قیمه داده بسی سلطهم و دلت تصریفات اپر فرما کن بدبخت، نهاده دکم پندز پنجه داشت
دلست همین لذتیها را داشتم

دلتار کا رخیبے بارہ ملکہت محبوس ایں کوئی کہنا۔ تدریجیں لم نزخ دوڑ کا دشمن میں مار دیا۔
دعا، کتنے محض ملا جعبہ کوں سنت ہے کہ در کا دشمن خالص کو شر فارم لے جائے۔
لہذا بکوون سہماں خدا تھے کہ پھر خودش میں برکن فوج سرمهیہ کا رخیبے خیز ہے۔

لر حکم خیر نگیر لداره حکوم مالیه هزار ریه نیز خواهد داد و سپاهان بسیارت میان دلخواهی از خود میگردند لذت برداشتن و دوستی کار خدمتگرد فیضیه که در میان دنیا ندر است.

میتوانم تکمیل کردن این مقاله را در آینده دنبال نمایم.

شیرام هلت کاهن ملکه هزار زمکن معاون داد و بعده بجای خود
دشنه هودزگر که در پیش از آن معاون خود را معاونت نمایند همچو
کلیزمه هفتمین کار خود را معاونت نمایند همچو

۱۰۷



وزارت امور خارجه

کارگذاری مهام خارجه کل بنادر مخلبچ فارس

سواند لقصیر مکرر عذر و پنجه
مورخه ۱۵ بهمن

١٣

در صورت نهاده علیکم کار لذتی فریاد خلیع مایز و موهبت میگایم که در جو هبہ مادر حق هرگز بدلاند نباشد
جهت موهبت را مومنی بهله لذت دنی خلیع به بند: -

دا، من د لامدک دولت بی تصرفات نموده دم
زیبود و دیگری چنادک بد دستور امیر عابره کشته ساختم برای کار خدمتکار را بجا نهادم هست
دهمهای در این مضمون دولت در حواب پیشنهاد آمیز من مهست که زمین بزرگ مسخنات نهاده دارد و دلیل این
در طرف چنادک بجا نمایا بد عابره نمایند ساختمان مذکور متعلق به ایشان

خواهد بود و بر طرف بودن آن باید به همان مختاره نمود
رسان چون فعل آن سه ماه نزول مان دلیل بر مانند کسی مان و طولیه هب مان میگشود
و خدمت این راه در فریضیان و لیکن لریان رملان هتلام ده ماد مخصوص قدر میگشند نهایت دفعه های
کسر مکابنه نه در آن با پیشترین فحافت مان در طرف نمود.

طہران

W. W. Woodward

سازمان اسناد و کتابخانه ملی

شماره سند: ۱۲۲

فرستنده: کابینه ریاست وزراء
گیرنده: وزارت جلیله امور خارجه

موضوع: اشتغال و اسموس^۱ به امر زراعت در اراضی دولتی

تاریخ: ۲۲ اردیبهشت ۱۳۰۵ ه. ش

نمره: ۲۵۹۳

متن سند:

وزارت جلیله امور خارجه

در جواب مرقومه نمره ۶۱۷۰/۷۱ زحمت می‌دهد که تصویب نامه مخصوص از هیئت دولت صادر نشده است که مسیو واسموس آلمانی را از زراعت در املاک خالصه دولتی مادامیکه ترک تابعیت نکرده منع نماید. موضوعی که توجه دولت را سابقاً معطوف داشت. تقاضای دو نفر آلمانی برای اجازه ورود دستجاتی از مهاجرین آلمانی بود که قصد داشتند به ایران بیایند و اراضی دولتی را اجاره کرده به امر فلاحت و زراعت مشغول شوند و در این باب به طور کلی تصمیم دولت در جواب وزارت جلیله مالیه ابلاغ شد که اهمیت موضوع را تحت نظر گرفته و کمیسیونی برای مطالعه امر و تهیه لایحه شرایط مهاجرت منعقد بسازند و دیگر نتیجه این دستور را هم تاکنون وزارت جلیله مالیه به دولت راپرت نداده‌اند. برای مزید استحضار آن وزارت جلیله سواد تصمیم نامه مربوط هم لفأ ارسال گردید.

[حوالی]:

- سابقه ضمیمه شود. ۵/۲/۲۷

- فعلأً ضبط شود تا جواب به مالیه برسد. ۵/۴/۲۸

- به عرض برسد. ۲/۲۴

- اداره سیم سیاسی، ۲۵ اردیبهشت

دزارت بجهه ایز فرمده
در واب مرت ۱۷۰۷ که زمانه نخواهد باشد دزارت خواسته
دشید و کسر ۱۷۰۷ را از زمانه در عکس خواهد داشت و اینها را که از پیش از آن میگذرد
از زمانه داشت و اینها مطوف داشتند قرار هم زمانه باز ایجاد شد و در واب ریختند
نهاده داشته باشند باید دارای حقیقتی باشند که در عکس داشتند دزارت دشول نهاده داشتند
بلوکه ای اینها میباشد دزارت بجهه باله اعلیه سه مد ایستاده باشند دشول دشون دزارت باشند
باید طبقه ای داشته باشند و یکه میتوانند بروت نشانه داشته باشند و دیگری میتوانند اینها دشوار را باشند
بودست را درست نمایند باید زیر یا سفید را از زارت بجهه برآورده نمایند و در طبقه ای ارسال گردند

مکانیکیہ کاروبار
کراچی ۰۵/۱۲/۱۹۷۸
امدادی ایس ۱۰
۰۵/۱۲/۱۹۷۸

شماره سند: ۱۲۳

فرستنده: وزارت مالیه

گیرنده: وزارت امور خارجه

موضوع: زراعت در املاک

تاریخ: ۱۸ تیر ۱۳۰۵ ه ش

نمره: ۵۳۲۳

متن سند:

وزارت جلیله امور خارجه

در جواب مرقومه نمره (۸۳/۱۴۳۵) موّرخه ۱۵ اردیبهشت ۱۳۰۵ و ضمایم آن راجع به عملیات زراعتی واسموس^۱ در اراضی چنارک و چاه کوتاه زحمت می‌دهد، مطابق مفاد تصویب‌نامه هیئت دولت و چند فقره مراسله آن وزارت جلیله اتباع خارجه حق داشتن اراضی زراعتی ندارند. نظر به این که مطابق آنچه را که مشارالیه بوسیله سفارت آلمان را پرت داده است، در اراضی چنارک و چاه کوتاه که از خالصجات دولتی است بوسیله بستن قراردادها بی‌با مباشر و مستأجر آن قراء مشغول عملیات زراعتی است. از آنجایی که در وزارت مالیه از جزئیات این قرارداد بی‌اطلاع بود، لهذا مراتب از مالیه محل استعلام و به آن اداره نیز گوشزد شد که هیچگونه قراردادی قبل از تصویب وزارت مالیه صحّت نخواهد داشت.

در خاتمه خاطر کارکنان آن وزارت جلیله را مسبوق می‌سازد، در صورتیکه عملیات مسیو واسموس فقط مربوط به توسعه و ترقی زراعت آن نواحی باشد و در ضمن این عملیات جنبه مالکیت و علاقه در قطعات اراضی خالصه پیدا ننماید به عبارت اخri فقط در مقابل زحمات خود از راه ترقی محصولات بخواهد بعنوان اجرت استفاده نماید وزارت مالیه مخالفتی نخواهد داشت.

امضاء

[احواشی]:

- آقای موقر در جواب کارگزار بنادر سواد بفرستید. برای تکمیل اقدام رجوع به دوسيه های سال قبل هم گويا لازم باشد. امضاء ۵/۴/۲۵
- اداره سوم ۴/۲۱
- سابقه ضمیمه شود. ۵/۴/۲۳
- ضمیمه گردید ۵/۴/۲۳

محل مهر: وزارت مالیه

وزارت مالیہ

اداره صربستان

دائرہ سیر و منڈلوں میں

Hojik (Ranunculus
Sibiricus)

شماره سند: ۱۲۴

فرستنده: کارگزاری اول بنادر و جزایر خلیج فارس

گیرنده: وزیر امور خارجه

موضوع: مداخلات واسموس^۱ در اراضی دولتی

تاریخ: ۱ آبان ۱۳۰۵ هش

نمره: ۶۱۸

متن سند:

مقام منیع وزارت جلیله امور خارجه دامت شوکته

مرقومه مطاعه مورخه ۱۳ شهریور ماه نمره $\frac{۱۵۰۱۴}{۱۵۶۰}$ به ضمیمه سواد مرقومه وزارت

جلیله مالیه راجع به مداخلات مسیو واسموس آلمانی در اراضی دولتی زیارت گردید. بدینهی است به طوریکه وزارت معزی‌الیها مرقوم فرموده‌اند، چنانچه عملیات مشارالیه فقط محض انتفاع از زراعت باشد، محظوظی متصور نیست ولی با اینکه اتباع خارجه حق استملاک اراضی ندارند این تشبیثات واسموس در ساختن عمارت و ابینه و احداث باغات و نخلستانها در اراضی دولت بدون تحصیل اجاره محل ملاحظه است. چندین نفر آلمانی دیگر هم وارد شده و با شرکت و موافقت مشارالیه جداً مشغول توسعه عملیات زراعتی هستند و با این ترتیب محتمل است که عنقریب یک کلن آلمانی در نقاط مذکور تشکیل نمایند. مسیو واسموس اگر می‌خواست در مملکت آلمان هم در اراضی دولت مداخلاتی نماید، مسلماً بدون اجازه ممکن نبود. اگر چه قرارداد یکه می‌گوید با مستأجر خالصه نموده رسمیت ندارد و جنبه مالکیت پیدا نخواهد نمود، ولی نکته که موجب اندیشه و تأمل است، این است که مبادا سکوت اولیای دولت را سند رضا و تصدیق قرار داده، در اتیه اگر وضعیاتی پیش آمد که جلوگیری از مداخلات مشارالیه در اراضی دولتی لازم گردد و برای ترک مداخله و انتزاع ابینه و نخلستانها و باغات

دعاوی خسارت هنگفتی نماید که اسباب یک سلسله مذاکرات سیاسی و موجب تصدیع اولیای عظام دولت شود. به عقیده بنده اگر تحت شرایط و قیود مخصوص که کلیه محظورات متصوره را مرتفع نماید قراردادی به عمل آید و سندی از مشارالیه با امضای سفارت آلمان گرفته شود و اجازه داده شود که فقط مشغول زراعت باشد. البته عملیات مشارالیه برای آشنا شدن اهالی این صفحات به طرز زراعت جدید بسیار مفید است. ولی اگر محظورات متصوره مرتفع نگردد، مضار عملیات یک نفر خارجه که معلوم نیست چه مقصود دارد از منافعش بیشتر است. در هر صورت منتظر است، هر ترتیبی که مقرر فرمایند با موافقت اداره مالیه اقدام نماید. کارگزار بنادر، سلطانی، امضاء

[حاشیه]:

آقای موقر جواب بنویسید، چنانچه سابقاً نوشته شده وزارت خارجه یا مالیه در این موضوع موافقت نظر دارد. باید مدلول مراسله اخیر مالیه اجرا شود. ۲۲/۵/۸، امضاء



16

زات امور خارجه

کارکذاری اول بنادر و جزایر

خليج فارس

۴۱۸ -

— 40 —

۷۳ (۱۰)

Frq,
so. 1.5

فیضانیہ ۲۰ مارچ ۱۹۷۰ء
مکانیکی ترقیاتیں
مکانیکی ترقیاتیں
مکانیکی ترقیاتیں
مکانیکی ترقیاتیں
مکانیکی ترقیاتیں

www.KetabFarsi.com

www.KetabFarsi.com

فصل چهارم

اسناد روابط اقتصادی ایران و آلمان

شماره سند: ۱۲۵

فرستنده: —

گیرنده: —

موضوع: فرمان ناصرالدین شاه در مورد انعقاد و مبادله قرارنامه تمدید سیم تلگراف ما بین شیراز
و بندر عباس با کمپانی سیمنس و هالسکه

تاریخ: صفر ۱۲۸۶ هـ

متن سند:

برای انعقاد و مبادله قرارنامه تمدید سیم تلگراف ما بین شیراز و بندر عباس به عالیجاه
سیمنس^۱ و هالسکی^۲ ... کمپانی سیمنس رعایای دولت پروس^۳ جناب جلالتماب وزیر امور
خارجه این دولت علیه ابد مأب را به موجب صدور این منشور منيع مأذون و مختار فرمودیم، که
فصول قرارنامه مذبور را با تقبیل کمپانی مذبور به شروط لازمه به طوری که متضمن صرفه و
صلاح دولت علیه در امور تلگرافی باشد، به هر نحو مقرن به قاعده و مصلحت مملکت داند،
منعقد و با کمپانی مذبور مبادله و امضی نماید. البته آنچنان خود را مأذون و مختار دانسته
حسب المقرر مرتب داشته در عهده شناسد

حرر فی شهر صفر المظفر ۱۲۸۶

[حاشیه]:

- صحیح است -

1. Siemens.

2. Halske.

3. Perus.



بله زیسته و بله نشسته زیسته غافل پن شیر را بده عالیه همیزه از

ک پن شیر خارج پس خوب شد و بزرگ خود را بین داشت

این در پرسن اون مخواسته بخیم و فصله فردا زمزمه برداشته که زاره را داشته باشد

شهر صدر می ساخت غیر در درگاه را فریاد کرد که متوجه آن شد و صور داده شد

نبرد میده و پیش بین از آن بحسب خود امون می خورد و بعده از آن شد

شماره سند: ۱۲۶

فرستنده: شیندلر

گیرنده: وزارت امور خارجه

موضوع: درخواست امتیاز تجسس و انکشاف طلا در کل ممالک ایران توسط مسیو کودرسکی^۱
تاریخ: احتمالاً تاریخ ۱۳۱۷ هـ ق می باشد

متن سند:

امتیاز طلاجوری و استخراج طلا از معادن در کل ممالک ایران که تبعه آلمان مسیو کودرسکی
می خواهد.

دو سال قبل از این شخصی از تبعه انگلیس چنین امتیاز را خواسته، از جانب دولت علیه فرمایش صادر شد، که دادن امتیاز برای یک یا دو ایالت عیبی ندارد، ولی برای کل ممالک ممکن نیست و نیز دولت علیه شرایط خیلی سختتر از شرایط مسیو کودرسکی معین کرده عمل موقوف شد.

پارسال مسیو کودرسکی این امتیاز را از جانب مشیرالدوله خواست و می گفت که جناب اشرف صدراعظم مسئله را قبول فرمودند ولی جواب شد که داده نخواهد شد.

امسال مسیو کودرسکی مجددآمده و نیز می گوید که جناب اشرف صدراعظم عمل را قبول فرموده اند و امید کلی دارد که امتیاز نامه به زودی داده شود. مسیو کودرسکی و آقا میرزا علی رشتی انحصار طلاجوری و کار کردن معادن طلا در کل ممالک ایران برای مدت بیست و پنج سال می خواهند و از منفعته بعد از خرج دو عشر به دولت علیه خواهند داد. عطا نمودن انحصار را برای کل ممالک خوب نیست.

تبیین نمودن حق دولت به دو عشر در معادن مس یا آهن یا غیره عیب ندارد اما در معادن طلا حق دولت باید بیشتر از آن باشد.

وجه ضمانت نیز قید نشده است. در هر امتیاز یکه دولت علیه قبول فرماید خوب است، وجه ضمانت را بخواهد، و الا اشخاص فضول و بی‌پول دولت علیه را بدنام خواهند کرد. اگر چنانچه رأی دولت علیه بر این است که چنین امتیاز به مسیو کودرسکی داده شود، مستدعي هستم، که فرمایشی شود، که اقدامات لازمه را بعمل بیاورم، و امتیاز نامه صحیحی را بنویسم و الا اگر رأی دولت علیه بر این است، که داده نشود، خوب است که مسیو کودرسکی را به زودی مطلع سازم که توقف او در دارالخلافه فایده ندارد و به کار خود مراجعت نماید.

شیندلر^۱

امیر طلاجوری و استخاره طلاجوری دادن
که تبعه امانت میتواند در راه سخا به

۲۵۸

حرب ایام قبل از این شخصی از شعرا نقل شده چنین استخاره خواسته از جانب دولت علیه
فرموده صادر شده که دادن استخاره برای کسی با خواسته ایالت عیوبی ندارد ولرمان اول
مالک ممکن نیست و نیز دولت علیه شرایط خیص سخراز شرایه میتواند در راه
مسیح کرد و عمل موافق شد
بسیار میتواند این استخاره هزار جانب شیر الدوّله خواست و میگفت که
جانب اشرف صدر اعظم سلطنه عقبو فریادند ولرخواسته بشدید داده خواه
بسیار میتواند این استخاره ایشان را اینجا میگذراند و نیز مسلک شده که جنباً اشرف صدر اعظم عمل عد
تبریز فرموده اند و آنید که دارد که استخاره نامه بروز در روز اراده خواه
میتواند در راه میگذرد علیه شریعتی انحصر طلاجور را کارگردان میگذرانند طلاجور
در محل مالک ایران بار مدت بیست و پنج سال سخا بهم و از منفعته بعده از
خریج خواهد شد و دولت علیه خواهند داد

عطانو دن انحصار برای را کل مالک خوب نیست
 نهین نمود این حقیقت بد وعشه رسیداد میس با آجیان پیغایر همه تبدیل شد
 آن در میادن طلاً سحق حولت باشد بیشتر از آن باشد
 وجهه ضمانت نیز قید شده است در بر استیاز کرد حولت علیه قبول
 فرماید خوب است وجهه ضمانت دلخواه و دلایل شخص مخصوص دارد
 برپول حولت علیه و مهندام خواهنه کرد

اگرچنانچه را حولت علیه براین است که چنین استیاز میتوکو در کس داده شو
 مستدعی هست که نزد ایشی شود که اقدام است لازمه و بعمل بدارم و استیاز
 نامه صحیح عهده بوسیم و الا اگر را حولت علیه براین است که داده شود
 خوب است که میتوکو در کس که بزوده سلطوع سازم که تو قفو اور
 دار اخلافه فایده ندارد و بقای خود در مراجعت نماید
 شنید که

شماره سند: ۱۲۷

فرستنده: وزارت معادن

گیرنده: وزارت امور خارجه

موضوع: راپورتی در مورد امتیاز تجسس و انکشاف معادن طلای کاوند خمسه

تاریخ: [احتمالاً ۱۳۱۷ هـ ق می باشد]

متن سند:

راپورت وزارت شریفه معادن

امتیازنامه تجسس و انکشاف معادن طلای کاوند^۱ خمسه که بر حسب دستخط آفتاب نقط مبارک مقرر شده بود، در وزارت معادن رسیدگی شود، از قرار این راپورت به عرض می رسد.
چون در بیست و پنج سال قبل در حدود کاوند قطعه سنگی به توسط یاری پیدا شده است که در صد جزو آن پنجاه جزء طلای خالص بود و خود این بندۀ درگاه شخصاً آن سنگ را تجزیه نموده است، پس احتمال وجود یک چنین معدن غریب فوق العاده در آن حدود می رود.
اگر چه چندین سال متوالی مأمورین متعدده با مخارج کثیره از طرف دیوان در مقام تجسس برآمده‌اند، و عاقبت عمل آنها بی‌نتیجه مانده ولی عدم وجود آن معدن هم به ثبوت نرسیده و احتمال می‌رود به توسط آلات تجسس که فعلاً بدست فرنگیان است آن رک معدن بدست بیاید در این صورت معدن کاوند را می‌توان گنج گفت نه معدن و هیچ روانخواهد بود که یک چنین گنجی بمحض امتیاز به خارجه داده شود. محض رفع این علت چهار فصل دیگر بعد از چند مجلس مذاکره با صاحب امتیاز ضمیمه شده و او را مجبور در قبول آن فصول نموده است که هر یک برای دیوان اعلیٰ خیلی صرفه و اهمیّت دارد. خصوصاً در یکی از فصول صاحبان امتیاز را مجبور کرده‌ایم، که اگر معدن طلایی یافت شود، که در شصت و دو من و نیم تبریز زیاده از یک

۱. کاوند: یکی از قراء محال ایجرود یکی از بیست محال نایع زنجان است که دارای شصت و هشت پارچه آبادی است.

مثقال طلا داشته باشد، باید آن معدن را بدون مطالبه هیچگونه خسارت به دولت علیه واگذار نماید. به موجب این فصل اگر معدن معروف کاوند کشف شود، به دولت علیه علاقه خواهد گرفت نه صاحبان امتیاز. امر امر مبارک است.

محل مهر: نظام الدین

شماره سند: ۱۱۸

فرستنده: سفارت انگلیس در تهران

گیرنده: وزارت امور خارجه

موضوع: درخواست اقدامات فوری جهت جلوگیری از اغتشاش آلمانها و تأمین امنیت قونسول و رعایای انگلیس

تاریخ: ۲۵ محرم ۱۳۳۴ هـ ق مطابق ۳ دسامبر ۱۹۱۵

متن سند:

جناب مستطاب اجل اکرم افخم

چندی است که آلمانها عده زیادی نیرو تهیه می‌کنند که اهالی شهر را مروع و آنها را به طرف خود بیاورند. عده استعداد آلمانها حال به یک صد نفر رسیده و به زودی دو مقابل خواهد شد. چراکه عده از اصفهان حرکت و حال در راه یزد می‌باشند که به آنها ملحق شوند. این اوضاع دارد خیلی خطرناک می‌شود. محض اینکه در یزد جلوگیری شود که اتفاقی که جاهای دیگر رخ داده و قونسلهای انگلیس مجبور شده‌اند از آن نقاط خارج شوند رخ ندهد، از جناب مستطاب عالی باید خواهش کنم قبول زحمت فرموده مقرر دارند احکام اکیده تلگرافی به حکومت یزد صادر شود که اقدامات فوری برای جلوگیری از اغتشاش و برای تأمین قونسول و رعایای انگلیس به عمل آورند.

در این موقع احترامات فایقه را تجدید می‌دارند.

[حوالش]:

- اداره انگلیس، زود به وزارت داخله سواد بفرستید و تأکید نمایید. ۲۵ محرم

- سواد به وزارت داخله ارسال گردید.



**British Negation.
Tehran.**

8

فِي سُلَطَانِ الْمُجْمَعِ



فیض نیت دیدنها عده زیاد است و اینکه هر دروغ عرب و آن را بپرسی

مدد و متعاهد ای ایسا عالم سکھ نام بسید و زینوی دینی
کوت کوتیل

در راه زرین شنیده همچنان می‌شود این ضمیع دارد چون خدا کل می‌تواند بپرسد در زیر صد مرز زرده باشد

رخ دلهه تو ز نهر سیم مه رنگ از کتف تعداده رچ مه رخ مه نه رنگ کل کله بروز

بِرْ جَسْتَ فَلَمْ يَهُوْ لَهُ دَلْهُجْمَ دَلْيَدَهُ عَلَّا وَنَكْسَتْ زَدَ صَادَ دَهُوكَ كَادَهُتْ فَسَى بَعْدَهُ دَرْزَقَهُ

در ای من فرنگ در خارج میشید از مرد

شماره سند: ۱۱۹

فرستنده: کارگزاری مهام خارجه اصفهان

گیرنده: وزیر امور خارجه

موضوع: ملاقات واسموس^۱ با رئیس ارکان حرب و امیر لشکر

تاریخ: ۷ جوزا ۱۳۰۳ ه ش

نمره: ۴۷۳
۲۴۷

متن سند:

مقام منیع وزارت جلیله امور خارجه دامت شوکه

ویلهلم واسموس آلمانی معروف که سابقاً در شیراز می‌گویند قونسول آلمان بوده و

چندی قبل از این خط به شیراز رفت دیروز مراجعت با رئیس ارکان حرب و امیر لشگر ملاقات و

امضاء فردا هم عزیمت می‌نماید.

[حاشیه]:

- به عرض می‌رسد.

محل مهر: کارگزاری ۱۳۳۱



وزارت امور خارجه

کارگذاری مهام خارجه اصفهان

نمره ۴۷۳

۲۳۷

تاریخ - چهارم جوزا - سال ۱۳۴۰

ضمیمه

سنه وزارت پلیه رور فرم دست داده

و میهم دا سه هر دین نی معرفت کرد بعده در شیراز گردید
و تند رکان - چهار خیه رقبر لزدین خطف برگرفت دید
رجعت به پسر رکان حرب دیر گشوده قات دزدا
هر مذمت بناید -



سرمه

۱۳۴۰

چهارم

شماره سند: ۱۲۰

فرستنده: کارگزاری اول بنادر خلیج فارس

گیرنده: وزیر امور خارجه

موضوع: معاودت واسموس^۱ به بوشهر

تاریخ: ۱۹ آبان ۱۳۰۴ هش

نمره: ۸۳۶

متن سند:

مقام منیع وزارت جلیله امور خارجه دامت شوکته

مسیو واسموس آلمانی که سابقاً قنسول دولت آلمان در بوشهر بود، پس از خشم جنگ بین‌المللی مجدداً به بوشهر معاودت و اقامت اختیار نموده، چند دستگاه ماشین و ادواء جدیده فلاحتی از اروپا وارد کرده در احمدی^۲ و چنارک که از املاک خالصه و در اجاره پسرهای مرحوم شیخ حسینخان چاه کوتاهی است مشغول زراعت گردیده است. سال گذشته از طرف نمایندگی فواید عامه راپورت عملیات فلاحتی مشارالیه و شرح ماشینهایی که وارد نموده به وزارت جلیله فواید عامه عرض شد. وزارت معزی الیها اقدامات مشارالیه را تحسین و مقرر فرمودند محض ترقی فلاحت و تکثیر ماشین‌ها و تشویق و تعلیم اهالی به طرز زراعت با مشارالیه مساعدتها مقتضیه به عمل آمد و او هم با اطمینان خاطر مقداری زیاد از اراضی نقاط مذکوره در فوق را خیش و زراعت کرده است.

این اوقات اداره مالیه بنادر بر حسب امروزات جلیله مالیه شرحی به کارگزاری نوشتند که واسموس آلمانی وقتی می‌تواند در املاک دولتی زراعت نماید که تابعیت اصلیه خود را ترک و تبعیت دولت ایران را قبول نماید و آنرا از زراعت کردن منع نماید. امروز

1. Wassmus

۲. احمدی بکی از قراء مهم چاه کوتاه می‌باشد.

وزارت جلیله به مشارالیه ابلاغ گردید. مشارالیه می‌گوید شخصاً برای خودم زراعت نمی‌کنم از مستأجرین اجرت گرفته به جهه آنها زراعت می‌کنم. ولی به قرار اطلاعاتی که رسیده زراعت متعلق به خود مشارالیه است. بعلاوه مشغول ساختن ابینه و احداث باغ و نخلستان هم شده است. مأمور مالیه جداً تقاضا دارد که کارگذاری او را از زراعت منع نماید. دولت آلمان در اینجا مسؤول ندارد که در این باب بتوان مذاکره نمود. اقدام جبری را هم بدون اجازه آنمقام منيع صلاح ندانستم. در صورتیکه قطعاً جلوگیری از عملیات فلاحتی مشارالیه را لازم بدانند، مذاکراتی با سفارت آلمان بفرمایند که سفارت او را ممنوع دارد از اقدام جبری برای منع و جلوگیری مناسب‌تر است. معهذا هر طور امر و مقرر فرمایند رفتار و اقدام خواهد شد.

امضاء

[حاشیه]:

- اداره سوم $\frac{9}{14}$

محل مهر: کارگذاری اول بنادر خلیج فارس